

Hjerte for Afrika

Kirketerpvej 70, 9541 Suldrup

CVR-nr. 37 37 44 90

Årsrapport

2022

Penneo dokumentnøgle: NIL3-IS0DB-F2YM6-YNZAS-T75IU-J158U

Indholdsfortegnelse

	<u>Side</u>
Påtegninger	
Ledelsespåtegning	1
Den uafhængige revisors revisionspåtegning	2
Ledelsesberetning	
Selskabsoplysninger	5
Ledelsesberetning	6
Årsregnskab 1. januar - 31. december 2022	
Resultatopgørelse	7
Balance	8
Noter	10
Anvendt regnskabspraksis	13

Ledelsespåtegning

Undertegnede har dags dato aflagt årsrapporten for 2022 for Hjerter for Afrika.

Årsrapporten er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse A samt foreningens vedtægter..

Vi anser den valgte regnskabspraksis for hensigtsmæssig, og efter vores opfattelse giver årsregnskabet et retvisende billede af virksomhedens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2022 samt af resultatet af virksomhedens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2022.

Ingen af foreningens aktiver er pantsat eller behæftet med ejendomsforbehold ud over de anførte, og der påhviler ikke foreningen eventualforpligtelser, som ikke fremgår af årsregnskabet.

Suldrup, den 10. maj 2023

Bestyrelse

Niels Grymer
Formand

Inge Obel
Kasserer

Bodil Schou
Bestyrelsesmedlem

Jytta Nebel
Næstformand

Maiken í Dali Nørlund
Bestyrelsesmedlem

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Til Bestyrelsen i Hjerter for Afrika

Konklusion

Vi har revideret årsregnskabet for Hjerter for Afrika for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2022, der omfatter anvendt regnskabspraksis, resultatopgørelse, balance og noter. Årsregnskabet udarbejdes efter årsregnskabsloven samt foreningens vedtægter.

Det er vores opfattelse, at årsregnskabet giver et retvisende billede af virksomhedens aktiver, passiver og finansielle stilling pr. 31. december 2022 samt af resultatet af virksomhedens aktiviteter for regnskabsåret 1. januar - 31. december 2022 i overensstemmelse med årsregnskabsloven.

Grundlag for konklusion

Vi har udført vores revision i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark. Vores ansvar ifølge disse standarder og krav er nærmere beskrevet i revisionspåtegningens afsnit "Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet". Vi er uafhængige af virksomheden i overensstemmelse med International Ethics Standards Board for Accountants' internationale retningslinjer for revisors etiske adfærd (IESBA Code) og de yderligere etiske krav, der er gældende i Danmark, ligesom vi har opfyldt vores øvrige etiske forpligtelser i henhold til disse krav og IESBA Code. Det er vores opfattelse, at det opnåede revisionsbevis er tilstrækkeligt og egnet som grundlag for vores konklusion.

Ledelsens ansvar for årsregnskabet

Ledelsen har ansvaret for udarbejdelsen af et årsregnskab, der giver et retvisende billede i overensstemmelse med årsregnskabsloven og foreningens vedtægter. Ledelsen har endvidere ansvaret for den interne kontrol, som ledelsen anser nødvendig for at udarbejde et årsregnskab uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl.

Ved udarbejdelsen af årsregnskabet er ledelsen ansvarlig for at vurdere virksomhedens evne til at fortsætte driften; at oplyse om forhold vedrørende fortsat drift, hvor dette er relevant; samt at udarbejde årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift, medmindre ledelsen enten har til hensigt at likvidere virksomheden, indstille driften eller ikke har andet realistisk alternativ end at gøre dette.

Revisors ansvar for revisionen af årsregnskabet

Vores mål er at opnå høj grad af sikkerhed for, om årsregnskabet som helhed er uden væsentlig fejlinformation, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, og at afgive en revisionspåtegning med en konklusion. Høj grad af sikkerhed er et højt niveau af sikkerhed, men er ikke en garanti for, at en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, altid vil afdække væsentlig fejlinformation, når sådan findes. Fejlinformationer kan opstå som følge af besvigelser eller fejl og kan betragtes som væsentlige, hvis det med rimelighed kan forventes, at de enkeltvis eller samlet har indflydelse på de økonomiske beslutninger, som regnskabsbrugere træffer på grundlag af årsregnskabet.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

Som led i en revision, der udføres i overensstemmelse med internationale standarder om revision og de yderligere krav, der er gældende i Danmark, foretager vi faglige vurderinger og opretholder professionel skepsis under revisionen. Herudover:

- Identificerer og vurderer vi risikoen for væsentlig fejlinformation i årsregnskabet, uanset om denne skyldes besvigelser eller fejl, udformer og udfører revisionshandlinger som reaktion på disse risici samt opnår revisionsbevis, der er tilstrækkeligt og egnet til at danne grundlag for vores konklusion. Risikoen for ikke at opdage væsentlig fejlinformation forårsaget af besvigelser er højere end ved væsentlig fejlinformation forårsaget af fejl, idet besvigelser kan omfatte sammensværgelser, dokumentfalsk, bevidste udeladelser, vildledning eller tilsidesættelse af intern kontrol.
- Opnår vi forståelse af den interne kontrol med relevans for revisionen for at kunne udforme revisionshandlinger, der er passende efter omstændighederne, men ikke for at kunne udtrykke en konklusion om effektiviteten af virksomhedens interne kontrol.
- Tager vi stilling til, om den regnskabspraksis, som er anvendt af ledelsen, er passende, samt om de regnskabsmæssige skøn og tilknyttede oplysninger, som ledelsen har udarbejdet, er rimelige.
- Konkluderer vi, om ledelsens udarbejdelse af årsregnskabet på grundlag af regnskabsprincippet om fortsat drift er passende, samt om der på grundlag af det opnåede revisionsbevis er væsentlig usikkerhed forbundet med begivenheder eller forhold, der kan skabe betydelig tvivl om virksomhedens evne til at fortsætte driften. Hvis vi konkluderer, at der er en væsentlig usikkerhed, skal vi i vores revisionspåtegning gøre opmærksom på oplysninger herom i årsregnskabet eller, hvis sådanne oplysninger ikke er tilstrækkelige, modificere vores konklusion. Vores konklusioner er baseret på det revisionsbevis, der er opnået frem til datoen for vores revisionspåtegning. Fremtidige begivenheder eller forhold kan dog medføre, at virksomheden ikke længere kan fortsætte driften.
- Tager vi stilling til den samlede præsentation, struktur og indhold af årsregnskabet, herunder noteoplysningerne, samt om årsregnskabet afspejler de underliggende transaktioner og begivenheder på en sådan måde, at der gives et retvisende billede heraf.

Vi kommunikerer med den øverste ledelse om blandt andet det planlagte omfang og den tidsmæssige placering af revisionen samt betydelige revisionsmæssige observationer, herunder eventuelle betydelige mangler i intern kontrol, som vi identificerer under revisionen.

Udtalelse om ledelsesberetningen

Ledelsen er ansvarlig for ledelsesberetningen.

Vores konklusion om årsregnskabet omfatter ikke ledelsesberetningen, og vi udtrykker ingen form for konklusion med sikkerhed om ledelsesberetningen.

Den uafhængige revisors revisionspåtegning

I tilknytning til vores revision af årsregnskabet er det vores ansvar at læse ledelsesberetningen og i den forbindelse overveje, om ledelsesberetningen er væsentligt inkonsistent med årsregnskabet eller vores viden opnået ved revisionen eller på anden måde synes at indeholde væsentlig fejlinformation.

Vores ansvar er derudover at overveje, om ledelsesberetningen indeholder krævede oplysninger i henhold til årsregnskabsloven.

Baseret på det udførte arbejde er det vores opfattelse, at ledelsesberetningen er i overensstemmelse med årsregnskabet og er udarbejdet i overensstemmelse med årsregnskabslovens krav. Vi har ikke fundet væsentlig fejlinformation i ledelsesberetningen.

Aarhus, den 10. maj 2023

Redmark

Godkendt Revisionspartnerselskab
CVR-nr. 29 44 27 89

Carsten Mikkelsen

statsautoriseret revisor
mne28658

Foreningsoplysninger

Foreningen

Hjerte for Afrika
Kirketerpvej 70
9541 Suldrup

CVR-nr.: 37 37 44 90

Regnskabsår: 1. januar - 31. december

Bestyrelse

Niels Grymer, Formand
Inge Obel, Kasserer
Bodil Schou, Bestyrelsesmedlem
Jytta Nebel, Næstformand
Maiken í Dali Nørlund, Bestyrelsesmedlem

Revision

Redmark
Godkendt Revisionspartnerselskab
Sommervej 31C
8210 Aarhus V

Ledelsesberetning

Foreningens væsentligste aktiviteter

Foreningens aktivitet har i lighed med tidligere år bestået af at drive hjælpeorganisation, ud fra et kristligt livssyn, støtte og medvirke til at børn, unge og voksne fra Den Centralafrikanske Republik får mulighed for bedre livsvilkår.

Udvikling i aktiviteter og økonomiske forhold

Årets nettoomsætning udgør 417.665 kr. mod 745.300 kr. sidste år. Det ordinære resultat efter skat udgør -76.113 kr. mod 393.242 kr. sidste år. Ledelsen anser ikke årets resultat for tilfredsstillende.

Ændring i anvendt regnskabspraksis

Foreningen har valgt at ændre regnskabspraksis på grunde og bygninger, således disse indregnes til kostpris med fradrag for akkumerede afskrivninger. Ændring sker som led i at tilgodese et retvisende billede i årsrapporten.

For en beskrivelse af praksisændringen og effekten på indeværende og foregående regnskabsår henvises til afsnittet "Ændring i anvendt regnskabspraksis" i anvendt regnskabspraksis.

Resultatopgørelse 1. januar - 31. december

Note	2022	2021
1 Indtægter	417.665	745.300
Andre driftsindtægter	6.198	9.660
2 Andre eksterne omkostninger	-314.563	-179.563
Bruttoresultat	109.300	575.397
Personaleomkostninger	-143.523	-109.570
Af- og nedskrivninger af materielle anlægsaktiver	-31.101	-64.683
Driftsresultat	-65.324	401.144
7 Øvrige finansielle omkostninger	-10.789	-7.902
Resultat før skat	-76.113	393.242
Årets resultat	-76.113	393.242
Forslag til resultatdisponering:		
Overføres til overført resultat	0	393.242
Disponeret fra overført resultat	-76.113	0
Disponeret i alt	-76.113	393.242

Balance 31. december

Aktiver			
Note		2022	2021
Anlægsaktiver			
8	Grunde og bygninger	805.772	825.678
9	Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	0	11.195
	Materielle anlægsaktiver i alt	805.772	836.873
	Anlægsaktiver i alt	805.772	836.873
Omsætningsaktiver			
10	Andre tilgodehavender	3.042	8.409
	Periodeafgrænsningsposter	12.543	12.297
	Tilgodehavender i alt	15.585	20.706
	Likvide beholdninger	584.082	661.979
	Omsætningsaktiver i alt	599.667	682.685
	Aktiver i alt	1.405.439	1.519.558

Balance 31. december

Passiver			
Note		2022	2021
Egenkapital			
11	Egenkapital	978.936	1.055.049
	Egenkapital i alt	978.936	1.055.049
Gældsforpligtelser			
12	Anden gæld	412.500	446.000
	Langfristede gældsforpligtelser i alt	412.500	446.000
	Leverandører af varer og tjenesteydelser	706	5.212
13	Anden gæld	13.297	13.297
	Kortfristede gældsforpligtelser i alt	14.003	18.509
	Gældsforpligtelser i alt	426.503	464.509
	Passiver i alt	1.405.439	1.519.558

Noter

	2022	2021
1. Indtægter		
Gaver givet ved møder	45.495	38.643
Medlemsskab HFA	16.050	17.250
Gaver	238.727	633.356
Tilskud fra Kulturstyrelsen	111.903	56.051
Sponsorater	100	0
Salg af Afrikating	5.390	0
	417.665	745.300
2. Andre eksterne omkostninger		
Salgsomkostninger, jf. note 4	214.776	108.754
Lokaleomkostninger, jf. note 5	57.301	19.231
Øvrige omkostninger, jf. note 6	42.486	51.578
	314.563	179.563
3. Personaleomkostninger		
Mad/bespisning	31.121	16.628
Omk. CAR	109.715	89.537
Andre lønomkostninger/medicin	2.687	3.405
	143.523	109.570
4. Salgsomkostninger		
Rejseudgifter	187.028	93.622
Varer til brug i CAR	27.748	15.132
	214.776	108.754
5. Lokaleomkostninger		
Ejendomsskat og afgifter	34.309	0
Vedligeholdelse	22.992	19.231
	57.301	19.231

Noter

	2022	2021
6. Øvrige omkostninger		
Udarbejdelse og revision af årsrapport	13.952	7.252
Revisor ifbm. CISU samt tips- og lotto	0	14.500
Revisor, rest sidste år	0	5.200
Kontingenter	1.200	1.100
Telefon	6.680	4.822
Bestyrelsesmøder og andre møder	4.032	1.432
Generalforsamling	0	5.250
Omkostninger i forbindelse med godkendelse i CAR	3.435	820
Kontor CAR	4.534	3.349
Småanskaffelser	8.653	7.853
	42.486	51.578
7. Øvrige finansielle omkostninger		
Andre finansielle omkostninger	10.789	7.902
	10.789	7.902
8. Grunde og bygninger		
Kostpris 1. januar 2022	865.492	862.786
Tilgang i årets løb	0	2.706
Kostpris 31. december 2022	865.492	865.492
Af- og nedskrivninger 1. januar 2022	-39.814	-19.907
Årets afskrivninger	-19.906	-19.907
Af- og nedskrivninger 31. december 2022	-59.720	-39.814
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2022	805.772	825.678

Noter

	31/12 2022	31/12 2021
9. Andre anlæg, driftsmateriel og inventar		
Kostpris 1. januar 2022	55.971	55.971
Kostpris 31. december 2022	55.971	55.971
Af- og nedskrivninger 1. januar 2022	-44.776	-33.582
Årets afskrivninger	-11.195	-11.194
Af- og nedskrivninger 31. december 2022	-55.971	-44.776
Regnskabsmæssig værdi 31. december 2022	0	11.195
10. Andre tilgodehavender		
Andre tilgodehavender	0	760
Tilgodehavende moms	3.042	7.649
	3.042	8.409
11. Egenkapital		
Egenkapital 1. januar 2022	1.055.049	681.714
Korrektion som følge af ændret praksis	0	-19.907
Årets overførte overskud eller underskud	-76.113	393.242
	978.936	1.055.049
12. Anden gæld		
Gældsbreve til privatpersoner	412.500	446.000
Anden gæld i alt	412.500	446.000
Andel af gæld, der forfalder efter 5 år	227.000	269.500
13. Anden gæld		
Skyldige omkostninger	13.296	13.296
	13.297	13.297

Anvendt regnskabspraksis

Årsrapporten for Hjerte for Afrika er aflagt i overensstemmelse med årsregnskabslovens bestemmelser for regnskabsklasse A samt foreningens vedtægter.

Ændring i anvendt regnskabspraksis

Anvendt regnskabspraksis for indregning af grunde og bygninger er ændret med henblik på at tilgodese et retvisende billede i årsregnskabsloven. Ændringer har effekt på følgende områder:

For indeværende år har ændringen ingen beløbsmæssig effekt på skat. Ændringen medfører at indeværende års tal er ændret på følgende områder:

- Årets resultat før skat er ændret fra -56 t.kr. til -76 t.kr.
- Regnskabsmæssig værdi af grunde og bygninger er ændret fra 865 t.kr. til 806 t.kr.
- Egenkapital ultimo er ændret fra 1.039 t.kr. til 979 t.kr.

For tidligere år har ændringen ingen beløbsmæssig effekt på skat. Sammenligningstallene er tilpasset den ændrede regnskabspraksis. Ændringen medfører at sammenligningstallene er ændret på følgende områder:

- Årets resultat før skat er ændret fra 413 t.kr. til 393 t.kr.
- Regnskabsmæssig værdi af grunde og bygninger er ændret fra 865 t.kr. til 826 t.kr.
- Egenkapital primo er ændret fra 1.095 t.kr. til 1.055 t.kr.

Bortset herfra er anvendt regnskabspraksis uændret i forhold til sidste år.

Generelt om indregning og måling

I resultatopgørelsen indregnes indtægter i takt med, at de indtjenes. Herunder indregnes værdireguleringer af finansielle aktiver og forpligtelser. I resultatopgørelsen indregnes ligeledes alle omkostninger, herunder afskrivninger og nedskrivninger.

Aktiver indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil tilflyde virksomheden, og aktivets værdi kan måles pålideligt.

Forpligtelser indregnes i balancen, når det er sandsynligt, at fremtidige økonomiske fordele vil fragå virksomheden, og forpligtelsens værdi kan måles pålideligt.

Ved første indregning måles aktiver og forpligtelser til kostpris. Efterfølgende måles aktiver og forpligtelser som beskrevet nedenfor for hver enkelt regnskabspost.

Visse finansielle aktiver og forpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvorved der indregnes en konstant effektiv rente over løbetiden. Amortiseret kostpris opgøres som oprindelig kostpris med fradrag af eventuelle afdrag samt tillæg/fradrag af den akkumulerede amortisering af forskellen mellem kostpris og nominelt beløb. Herved fordeles kurstab og kursgevinst over aktivets eller forpligtelsens løbetid.

Ved indregning og måling tages hensyn til forudsigelige tab og risici, der fremkommer inden årsrapporten aflægges, og som vedrører forhold, der eksisterede på balancedagen.

Anvendt regnskabspraksis

Resultatopgørelsen

Nettoomsætning

Indtægter fra medlemmer, gaver og sponsorater indtægtsføres i takt med disse indtægter modtages og registreres på foreningens bankkonto. Disse indtægter er således ikke nødvendigvis periodiseret fuldt ud i regnskabsperioden.

Andre driftsindtægter

Andre driftsindtægter indeholder regnskabsposter af sekundær karakter i forhold til virksomhedens hovedaktiviteter, herunder fortjeneste ved salg af materielle anlægsaktiver.

Andre eksterne omkostninger

Andre eksterne omkostninger omfatter omkostninger til distribution, salg, administration og lokaler.

Personaleomkostninger

Personaleomkostninger omfatter løn og gager samt andre omkostninger til social sikring mv. til børn, unge og voksne i Den Centralafrikanske Republik.

Af- og nedskrivninger

Af- og nedskrivninger indeholder årets af- og nedskrivninger materielle anlægsaktiver.

Finansielle indtægter og omkostninger

Finansielle indtægter og omkostninger indregnes i resultatopgørelsen med de beløb, der vedrører regnskabsåret. Finansielle poster omfatter renteindtægter og -omkostninger, realiserede og urealiserede kursgevinster og kurstab vedrørende transaktioner i fremmed valuta.

Balancen

Materielle anlægsaktiver

Materielle anlægsaktiver måles til kostpris med fradrag af akkumulerede afskrivninger og nedskrivninger. Der afskrives ikke på grunde.

Kostprisen på et samlet aktiv opdeles i separate bestanddele, der afskrives hver for sig, hvor brugstiden på de enkelte bestanddele er forskellig, og den enkelte bestanddel udgør en væsentlig del af den samlede kostpris.

Der foretages lineære afskrivninger baseret på følgende vurdering af aktivernes forventede brugstider:

	Brugstid
Bygninger	15-50 år
Andre anlæg, driftsmateriel og inventar	5 år

Anvendt regnskabspraksis

Nedskrivning på anlægsaktiver

Den regnskabsmæssige værdi af materielle anlægsaktiver vurderes årligt for indikationer på værdiforringelse ud over det, som udtrykkes ved afskrivning.

Foreligger der indikationer på værdiforringelse, foretages nedskrivningstest af hvert enkelt aktiv henholdsvis gruppe af aktiver. Der foretages nedskrivning til genindvindingsværdien, såfremt denne er lavere end den regnskabsmæssige værdi.

Genindvindingsværdien er den højeste værdi af kapitalværdi og salgsværdi fratrasket forventede omkostninger ved et salg. Kapitalværdien opgøres som nutidsværdien af de forventede nettopengestrømme fra anvendelsen af aktivet eller aktivgruppen og forventede nettopengestrømme ved salg af aktivet eller aktivgruppen efter endt brugstid.

Tilgodehavender

Tilgodehavender måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

Likvide beholdninger

Likvide beholdninger omfatter indeståender i pengeinstitutter og kontantbeholdninger.

Gældsforpligtelser

Øvrige gældsforpligtelser måles til amortiseret kostpris, hvilket sædvanligvis svarer til nominel værdi.

PENNEO

Underskrifterne i dette dokument er juridisk bindende. Dokumentet er underskrevet via Penneo™ sikker digital underskrift. Underskrivernes identiteter er blevet registreret, og informationerne er listet herunder.

“Med min underskrift bekræfter jeg indholdet og alle datoer i dette dokument.”

Inge Obel

Hjerte for Afrika CVR: 37374490

Kasserer

Serienummer: 8149bcde-77ca-4554-aa87-a63fb41f0f8c

IP: 78.156.xxx.xxx

2023-05-10 10:52:19 UTC

Mit  

Niels Ulrik Grymer

Bestyrelsesformand

Serienummer: b5124a17-a4d0-43ed-8364-3e74489f3b89

IP: 212.10.xxx.xxx

2023-05-10 12:17:03 UTC

Mit  

Maiken í Dali Nørlund

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: b87b12ef-ba95-447b-8f20-d5a2ef7933ad

IP: 77.241.xxx.xxx

2023-05-10 19:06:05 UTC

Mit  

Bodil Agnete Schou

Bestyrelsesmedlem

Serienummer: f925fde4-f215-495d-aa42-82c03e390ca8

IP: 85.191.xxx.xxx

2023-05-12 11:20:38 UTC

Mit  

Jytta Nebel

Næstformand

Serienummer: c6ef3938-f6c3-4b04-a0da-236f613b74c3

IP: 80.208.xxx.xxx

2023-05-12 11:56:18 UTC

Mit  

Carsten Mikkelsen

Statsautoriseret revisor

På vegne af: Redmark Godkendt Revisionspartnerselskab

Serienummer: CVR:29442789-RID:28202024

IP: 40.113.xxx.xxx

2023-05-12 14:15:44 UTC

NEM ID 

Penneo dokumentnøgle: NIIL3-IS0DB-F2YMG6-YNZAS-T75IU-J158U

Dette dokument er underskrevet digitalt via **Penneo.com**. Signeringsbeviserne i dokumentet er sikret og valideret ved anvendelse af den matematiske hashværdi af det originale dokument. Dokumentet er låst for ændringer og tidsstempelt med et certifikat fra en betroet tredjepart. Alle kryptografiske signeringsbeviser er indlejret i denne PDF, i tilfælde af de skal anvendes til validering i fremtiden.

Sådan kan du sikre, at dokumentet er originalt

Dette dokument er beskyttet med et Adobe CDS certifikat. Når du åbner dokumentet

i Adobe Reader, kan du se, at dokumentet er certificeret af **Penneo e-signature service** <penneo@penneo.com>. Dette er din garanti for, at indholdet af dokumentet er uændret.

Du har mulighed for at efterprøve de kryptografiske signeringsbeviser i indlejret i dokumentet ved at anvende Penneos validator på følgende websted: <https://penneo.com/validator>